

Piotr Walasek
Biblioteka Akademii Leona Koźmińskiego
traper@kozminski.edu.pl

Sprawozdanie z XIX Ogólnopolskiej Konferencji Bibliotek Niepublicznych i Publicznych Szkół Wyższych „Polskie biblioteki i reszta świata”

Słowa kluczowe: biblioteki akademickie; czytelnicy; obcokrajowcy

W dniach 14–15 listopada 2019 r. w Akademii Leona Koźmińskiego (ALK) odbyła się XIX Ogólnopolska Konferencja Bibliotek Niepublicznych i Publicznych Szkół Wyższych. Temat przewodni konferencji brzmiał: „Polskie biblioteki i reszta świata”, co odzwierciedlało założenie, że podczas dwudniowych obrad dominującym zagadnieniem będą relacje polskich bibliotek z zagranicznymi użytkownikami i instytucjami oraz wyzwania wynikające z tychże relacji. Nie wykluczano jednak możliwości zgłaszania referatów poruszających inne zagadnienia związane z bibliotekarstwem.

W konferencji wzięły udział 64 osoby (o 6 więcej zadeklarowało wcześniej swoje uczestnictwo, z różnych powodów jednak musiały się wycofać). Patronat medialny nad wydarzeniem objęło Stowarzyszenie EBIB oraz Stowarzyszenie Bibliotekarzy Polskich.

Pierwszego dnia, po powitaniu uczestników przez zastępcę rektora ALK prof. Roberta Rządę, miała miejsce pierwsza merytoryczna część konferencji, zatytułowana „Jak Polak... nie tylko z Polakiem – obsługa krajowego i zagranicznego czytelnika w polskiej bibliotece”.

Na początek – niejako w formie rozgrzewki – zostały wygłoszone dwa referaty o charakterze nienaukowym, z elementami anegdotycznymi (co nie znaczy, że bez ważnych treści). W obu wystąpieniach prelegentami byli wykładowcy Akademii Leona Koźmińskiego: John Mulenga, który mówił o swoich spostrzeżeniach z czasów, gdy studiował w Polsce jako cudzoziemiec, oraz Rafał Staszek vel Staszewski, który na podstawie własnych obserwacji i rozmów z zagranicznymi studentami opowiedział, jak w polskiej bibliotece uczelnianej czuje się czytelnik z innego kraju.



Il. 1. Obrady

Fot. Andrzej Iwańczyk-Sięstrzeńcewicz.

W kolejnych wystąpieniach bibliotekarze z czterech różnych uczelni zaprezentowali doświadczenia swoich bibliotek w kontaktach z zagranicznymi studentami oraz swoje przemyślenia i wnioski wynikające z tych doświadczeń. Prelegentami byli: Lilianna Nalewajska z Biblioteki Uniwersyteckiej w Warszawie (tytuł referatu: „Feeling lost in the library? Zagraniczny student w polskiej bibliotece akademickiej na przykładzie Biblioteki Uniwersyteckiej w Warszawie”), Kamila Wosińska i Katarzyna Zawistowska z Biblioteki Uczelni Łazarskiego („Biblioteka nie zawsze znaczy to samo. Oczekiwania kontra rzeczywistość”), dr Dawid Kościwicz, zastępca dyrektora Biblioteki Głównej Uniwersytetu Ekonomicznego we Wrocławiu („Rola biblioteki w obsłudze studentów obcojęzycznych”) oraz Joanna Caban i Szymon Furmaniak z Biblioteki Politechniki Lubelskiej („W trosce o użytkownika zagranicznego – oferta Biblioteki PL”).

Kolejną część konferencji zatytułowano „Skąd się biorą książki, bazy danych, oprogramowania biblioteczne itp., itd... czyli kto pomaga bibliotekom”. Tę część rozpoczął Jacek Lewinson, który w okraszonym licznymi ciekawostkami referacie pt. „Repem być. Relacja wydawca-bibliotekarz” opowiedział o obserwacjach, jakie poczynił, pośrednicząc między bibliotekami a wydawnictwami z różnych krajów.

Potem przyszedł czas na wystąpienia sponsorów, z których większość skorzystała z możliwości przedstawienia krótkiej prezentacji. Sponsorami konferencji były firmy: MOL – jako główny sponsor oraz BonaSoft, H+H Software, Wydawnictwo C.H. Beck, Wydawnictwo Naukowe PWN, Euromonitor International, ABE-IPS, EBSCO, Arfido. Na zakończenie pierwszego dnia konferencji przewidziano zwiedzanie biblioteki Akademii Leona Koźmińskiego. Wieczorem uczestnicy spotkali się na bankiecie w restauracji Honoratka – zabytkowym lokalu, pamiętającym odwiedzinę Chopina i innych sławnych Polaków.

W drugim dniu konferencji przewidziano prezentację referatów oraz dwa równoległe warsztaty. Tytuł sesji z referatami brzmiał: „Biblioteka i książka w zmieniającym się świecie”. Pierwszy referat pt. „Bibliotekarz informujący i poinformowany” wygłosiła dr Iwona Sójkowska, reprezen-

tująca Serwis EBIB. Prelegentka przedstawiła działalność serwisu, zachęcając przy tym bibliotekarzy do współpracy.

W referacie pt. „Kultura zawodowa bibliotekarzy widziana okiem etnografa” dr hab. Paweł Krzyworzeka z Akademii Leona Koźmińskiego mówił o prowadzonych przez etnografów – szczególnie w Stanach Zjednoczonych – naukowych badaniach i obserwacjach środowisk bibliotekarskich.

Dr Mariusz Wrona, kierownik Biblioteki Akademii Sztuk Pięknych w Gdańsku, wygłosił referat pt. „W poszukiwaniu rozproszonych źródeł do historii muzyki. Współpraca wydawców z bibliotekami specjalistycznym”. Koncentrując się głównie na publikacjach utworów Fryderyka Chopina, opowiedział o wyzwaniach, przed jakimi stoją bibliotekarze i wydawcy pracujący nad dziełami muzycznymi.

W ostatnich dwóch referatach powrócono do wątku umiędzynarodowienia działalności polskich bibliotek – tym razem jednak nie w aspekcie obsługi zagranicznego czytelnika, lecz w aspekcie międzynarodowych wypożyczeń międzybibliotecznych. Doświadczenia swoich bibliotek na tym polu i płynące z nich spostrzeżenia przedstawili: Marzena Błach z Biblioteki Głównej Uniwersytetu Pedagogicznego im. KEN w Krakowie (w referacie pt. „Współpraca Biblioteki Głównej Uniwersytetu Pedagogicznego im. KEN w Krakowie z bibliotekami zagranicznymi w ramach Wypożyczalni Międzybibliotecznej”) oraz Marek Górski, dyrektor Biblioteki Politechniki Krakowskiej w referacie pt. „Podaj dalej, czyli współpraca międzynarodowa biblioteki akademickiej (na podstawie doświadczeń Biblioteki Politechniki Krakowskiej)”.

Na zakończenie odbyły się dwa równoległe warsztaty. Jedne poprowadziła dr Ilona Hunek z Akademii Leona Koźmińskiego (temat: „Komunikacja międzykulturowa”), drugie – Paweł Pioterek z Wyższej Szkoły Bankowej w Poznaniu (temat: „Rozwiązywanie konfliktów”).



II. 2. Uczestnicy konferencji
Fot. Andrzej Iwańczyk-Sięstrzeńcewicz.

Podsumowanie konferencji wyrecytował dyrektor Biblioteki ALK dr Piotr Walasek:

Bibliotekarzy każdy zna –
To lud, co ma inwencję.
I raz ten lud na ALK
Urządził konferencję.

Prorektor Robert Rządca w pierw
Zebranych tam powitał,
A potem już bez zbędnych przerw
Ruszyliśmy z kopyta.

Wystąpił wnet Mulenga John
I mówił zgromadzonym
O tym, jak on ze swoich stron
W lechickie przybył strony.

Doradzał Rafał Staszek vel
Staszewski, jak zadziałać,
By zagranica *very well*
Polaków oceniała.

Lilianna Nalewajska z BUW
Mówiła, czego trzeba,
By cudzoziemiec ten i ów
Nas lubił i się nie bał.

Kama Wosińska temat zna –
Więc z Kasią Zawistowską
Radziły, jak otaczać trza
Tych cudzoziemców troską.

Kościewicz Dawid rzekł: „No cóż...
„Czynników wiele sprawia,
„Że z zagranicy wiele dusz
„Przybywa do Wrocławia”.

Joanna Caban miała cel
Z Szymonem Furmaniakiem:
Dowieść, jak fajnie w BPL
Być zagranicznym żakiem.

Jacek Lewinson czyli rep
(Sam użył tego słowa ☺)
Dowiódł, że rep to nie jest kiep
I warto go szanować.

Wystąpił też sponsorów team -
Wcale nie mimochodem! –
A konferencja dzięki nim
Nie przymierała głodem.

Potem kto chciał, ten pił i jadł,
Był smalec, śledź, sałatka...
W liczącej prawie dwieście lat
Oberży „Honoratka”.

W końcu nadeszła pora snu.
Nazajutrz – znów do dzieła!
Brać nasza zacna w nowym dniu
Obrady rozpoczęła.

Iwona zaś Sójkowska nam
Mówiła o EBIB-ie
Pomagającym wszędzie tam,
Gdzie kłopot na nas dybie.

Dla kogo potem nastał czas?
Dla Pawła Krzyworzeki,
Który naukowo bada nas –
Ludzików biblioteki.

A Mariusz Wrona z ASP
Wygłosił przemówienie
O panu Fryderyku C.,
To znaczy... o Chopinie.

Marzena Błach zabrała głos
I tak bym myśl jej ujął:
Tym bibliotekom sprzyja los,
Co zgodnie współpracują.

Zaś Marek Górski nam do głów
Wlał wiedzę (doskonale!),
Co może znaczyć sens dwóch słów -
Słów brzmiących: „podaj dalej”.

Kto zaś tam dzielnie podjął się
Trudu moderowania?
Paweł Pioterek z WSB
Oraz Zielińska Ania.

I były też szkolenia dwa,
Z pazurem, z charakterkiem:
Z Iloną Hunek z ALK
I z Pawełkiem Pioterkiem.

Ciekawych treści było w bród,
Aż chciałoby się więcej...
Niech żyje biblioteczny lud
I jego konferencje!

Warto wspomnieć, że przybyli do ALK bibliotekarze usłyszeli także zaproszenie na jubileuszową XX Ogólnopolską Konferencję Bibliotek Niepublicznych i Publicznych Szkół Wyższych. Zaproszenie wystosowali przedstawiciele grupy Wyższych Szkół Bankowych – Bogumiła Urban z Chorzowa i Paweł Pioterek z Poznania. Miejscem tego wydarzenia w czerwcu 2020 r. będzie Wyższa Szkoła Bankowa we Wrocławiu. Tak więc... ciąg dalszy nastąpi!